

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2020/598**tat-30 ta' April 2020****li jaghti għajnuna għall-ħżin privat tat-trab tal-ħalib xkumat u li jiffissa bil-quddiem l-ammont tal-għajnuna**

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Diċembru 2013 li jistabbilixxi organizzazzjoni komuni tas-swieq fi prodotti agrikoli u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nru 922/72, (KEE) Nru 234/79, (KE) Nru 1037/2001 u (KE) Nru 1234/2007 ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 18(2) tiegħu,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1370/2013 tas-16 ta' Diċembru 2013 li jiddetermina miżuri dwar l-iffissar ta' ċerti għajnuniet u rifużjonijiet relatati mal-organizzazzjoni komuni tas-swieq tal-prodotti agrikoli ⁽²⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 4(2)(b) tiegħu,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) Nru 1306/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Diċembru 2013 dwar il-finanzjament, il-ġestjoni u l-monitoraġġ tal-politika agrikola komuni u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nru 352/78, (KE) Nru 165/94, (KE) Nru 2799/98, (KE) Nru 814/2000, (KE) Nru 1290/2005 u (KE) Nru 485/2008 ⁽³⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 62(2)(b) tiegħu,

Billi:

- (1) Minhabba l-pandemija attwali tal-COVID-19 u r-restrizzjonijiet estensivi fuq il-moviment implimentati fl-Istati Membri kien hemm tnaqqis fid-domanda għal ċerti prodotti fis-settur tal-ħalib u tal-prodotti tal-ħalib. It-tixrid tal-marda u l-miżuri fis-sehħ jillimitaw id-disponibbiltà tal-haddiema, u b'hekk ixekklu speċifikament l-istadji tal-produzzjoni, tal-ġbir u tal-ipproċessar tal-ħalib. Barra minn hekk, l-gheluq obligatorju tal-ħwienet, tas-swieq fil-miftuħ, tar-ristoranti u ta' stabbilimenti ohra tal-ospitalità waqqaf l-operat tal-industrija tal-ospitalità u tal-catering, u għab miegħu tibdil sinifikanti fix-xejriet tad-domanda għall-ħalib u l-prodotti tal-ħalib. L-industrija tal-ospitalità u tal-catering hija tradizzjonalment responsabbli għall-konsum ta' bejn wieħed u iehor 10 % u 20 % tal-produzzjoni tal-ħalib u l-prodotti tal-ħalib fl-Unjoni, skont il-prodott. Barra minn hekk, ix-xerrejja fl-Unjoni u fis-suq dinji qegħdin ihassru kuntratti, u qed idewmu l-konkluzjoni ta' kuntratti godda huma u jistennew aktar tnaqqis fil-prezzijiet.
- (2) Minhabba f'hekk, l-ipproċessar tal-ħalib mhux ipproċessat qed jinbidel, parzjalment, fi prodotti bl-ingrossa, li jinħażnu faċilment u b'ħajja twila fuq l-ixkaffa, u li jirrikjedu hidma inqas intensiva, fosthom it-trab tal-ħalib xkumat u l-butir, lil hinn mid-domanda regolari tas-suq.
- (3) Sabiex jitnaqqas l-iżbilanċ li jirriżulta bejn id-domanda u l-provvista, huwa xieraq li tinghata għajnuna għall-ħżin privat tat-trab tal-ħalib xkumat.
- (4) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2016/1238 ⁽⁴⁾ u r-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/1240 ⁽⁵⁾ jistabbilixxu r-regoli għall-implimentazzjoni tal-għajnuna għall-ħżin privat. Minbarra kif previst mod iehor f'dan ir-Regolament, jenħteġ li japplikaw id-dispożizzjonijiet tar-Regolament Delegat (UE) 2016/1238 u r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2016/1240 għall-għajnuna għall-ħżin privat tat-trab tal-ħalib xkumat.

⁽¹⁾ ĠU L 347, 20.12.2013, p. 671.

⁽²⁾ ĠU L 346, 20.12.2013, p. 12.

⁽³⁾ ĠU L 347, 20.12.2013, p. 549.

⁽⁴⁾ Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2016/1238 tat-18 ta' Mejju 2016 li jissupplimenta r-Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-intervent pubbliku u l-għajnuna għall-ħżin privat (ĠU L 206, 30.7.2016, p. 15).

⁽⁵⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/1240 tat-18 ta' Mejju 2016 li jistabbilixxi regoli għall-applikazzjoni tar-Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' intervent pubbliku u ta' għajnuna għall-ħżin privat (ĠU L 206, 30.7.2016, p. 71).

- (5) L-ammont tal-ghajjnuna jenhtieg li jiġi ffixsat minn qabel sabiex jippermetti sistema operazzjonali rapida u flessibbli. F'konformità mal-Artikolu 4 tar-Regolament (UE) Nru 1370/2013, l-ghajjnuna għall-hżin privat iffissata bil-quddiem jenhtieg li tkun ibbażata fuq l-ispejjeż tal-hżin u elementi oħra rilevanti tas-suq. Huwa xieraq li tiġi ffixsata għajjnuna għall-ispejjeż fissi tal-hżin għad-dhul u l-hruġ tal-prodotti inkwistjoni u għajjnuna għal kull jum tal-hżin għall-ispejjeż tal-hżin u tal-finanzjament.
- (6) Għal raġunijiet ta' effiċjenza amministrattiva u simplifikazzjoni, jenhtieg li l-applikazzjonijiet jirreferu biss għat-trab tal-halib xkumat li diġà jkun maħżun u ma tkunx meħtieġa garanzija. F'dak il-kuntest, ikun xieraq li jiġi ffixsat il-perjodu tal-hżin.
- (7) Għal raġunijiet ta' effiċjenza amministrattiva u simplifikazzjoni, jenhtieg li tiġi stabbilita l-kwantità minima ta' prodotti li jridu jkunu koperti minn kull applikazzjoni.
- (8) Il-miżuri implimentati biex tiġi indirizzata l-pandemija tal-COVID-19 jistgħu jaffettwaw il-konformità mar-rekwiżiti għall-kontrolli fuq il-post fir-rigward tal-ghajjnuna għall-hżin privat skont l-Artikolu 60 tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2016/1240. Huwa xieraq li tinghata flessibilità lill-Istati Membri kkonċernati minn dawk il-miżuri, billi jiġi estiż il-perjodu għat-twettiq tal-kontrolli fuq id-dhul fil-post tal-hżin jew billi dawn jiġu sostitwiti bl-użu ta' evidenza rilevanti oħra, u billi ma jkunx hemm il-htieġa ta' kontrolli għall-gharrieda. Huwa xieraq għalhekk li ssir deroga minn ċerti dispożizzjonijiet tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2016/1240 għall-finijiet ta' dan ir-Regolament.
- (9) Sabiex ikun hemm impatt immedjat fuq is-suq u biex jinghata kontribut għall-istabbilizzazzjoni tal-prezzijiet, dan ir-Regolament jenhtieg li jidhol fis-seħh fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu, f'Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea,
- (10) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat għall-Organizzazzjoni Komuni tas-Swieq Agrikoli,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Suġġett u kamp ta' applikazzjoni

1. Dan ir-Regolament jipprevedi għajjnuna għall-hżin privat tat-trab tal-halib xkumat, kif imsemmi fil-punt (g) tal-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 17 tar-Regolament (UE) Nru 1308/2013, minn hawn 'il quddiem l-"għajjnuna".
2. Għandhom japplikaw ir-Regolament Delegat (UE) 2016/1238 u r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2016/1240 sakemm ma jkunx previst mod ieħor f'dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Prodotti eliġibbli

Sabiex jikkwalifika għall-ghajjnuna, it-trab tal-halib xkumat għandu jkun ta' kwalità kummerċjabbli tajba u ġusta u għandu joriġina mill-Unjoni. Il-prodott għandu jissodisfa r-rekwiżiti stabbiliti fit-Taqsima VI tal-Anness VI tar-Regolament Delegat (UE) 2016/1238.

Artikolu 3

Sottomissjoni u ammissibilità tal-applikazzjonijiet

1. L-applikazzjonijiet għall-ghajjnuna jistgħu jitressqu mis-7 ta' Mejju 2020. L-aħħar data għas-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet għandha tkun it-30 ta' Gunju 2020.
2. L-applikazzjonijiet għandhom ikunu jirrigwardaw prodotti li jkunu diġà nħażnu.
3. Il-kwantità minima għal kull applikazzjoni hija ta' 10 tunnellati.

*Artikolu 4***Ammont tal-ghajjnuna u perjodu tal-ħzin**

1. L-ammont tal-ghajjnuna għandu jiġi stabbilit kif ġej:
 - (a) EUR 5,11 għal kull tunnellata ta' ħzin għall-ispejjeż fissi tal-ħzin;
 - (b) EUR 0,13 għal kull tunnellata għal kull ġurnata ta' ħzin kuntrattwali.
2. Il-ħzin kuntrattwali għandu jispicċa fil-jum ta' qabel dak tat-tneħħija mill-ħzin.
3. L-ghajjnuna tista' tingħata biss meta l-perjodu kuntrattwali tal-ħzin ikun bejn 90 u 180 jum.

*Artikolu 5***Kontrolli**

1. B'deroga mill-Artikolu 60(1) u (2) tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2016/1240, fejn minhabba l-miżuri fis-seħħ biex tiġi indirizzata l-pandemija tal-COVID-19, minn hawn 'il quddiem "il-miżuri", l-aġenzija tal-pagamenti ma tkunx f'pożizzjoni li twettaq, fi żmien debitu, il-kontrolli msemmija fl-Artikolu 60(1) u (2) ta' dak ir-Regolament, l-Istat Membru kkonċernat jista':
 - (a) jestendi l-perjodu msemmi fl-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 60(1) biex iwettaq dawk il-kontrolli sa 30 jum wara t-tmiem tal-miżuri; jew
 - (b) jissostitwixxi dawk il-kontrolli matul il-perjodu meta l-miżuri jkunu applikabbli billi juża l-evidenza rilevanti, inkluż ritratti mmarkati bil-post ġeografiku jew evidenza ohra f'format elettroniku.
2. B'deroga mill-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 60(3) tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2016/1240, fejn minhabba l-miżuri, l-aġenzija tal-pagamenti ma tkunx f'pożizzjoni li twettaq il-kontrolli fuq il-post għall-għarrieda, l-aġenzija tal-pagamenti ma għandhiex tkun meħtieġa twettaq kontrolli għall-għarrieda matul il-perjodu meta jkunu fis-seħħ il-miżuri.

*Artikolu 6***Dhul fis-seħħ**

Dan ir-Regolament għandu jidhul fis-seħħ l-ghada tal-jum tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, it-30 ta' April 2020.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Ursula VON DER LEYEN